

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 „ — „  
Negyedévre . . . 2 „ 50 „  
Egy hóra . . . — „ 85 „  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

**PÉCSETT. Mária-u. 1. sz.**  
kir. itélőtábla épületével  
szemben,  
hová az előfizetések és a lap  
szétküldésére vonatkozó föl-  
szólalások intézendők.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

## Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.  
a kir. tábla átellenében.  
hová a lap szellemi részé-  
re illető minden közlemény  
intézendő.

Kéziratot vissza nem adunk.

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal veszi föl.

### Romboló reformok.

Pécs, 1897. június 26.

Bécsnek háromszáz esztendő óta mindig az volt a legnagyobb baja Magyarországgal, hogy ennek nagyon sok volt a feje, nem lehetett egy csapással lenyakazni az egész országot. Ha szétkergették az országgyűlést, ott voltak a vármegyék, melyek mindmegannyi kis országgyűlésekké alakultak s hatalom és erőszak előtt meg nem hajolva küzdöttek a nemzet alkotmányáért, szabadságáért.

A Tisza-féle szabadelvű érának jutott a kétes dicsőség, Magyarország alkotmányának legerősebb védőbástyáit lassanként aláaknázhatták, hogy aztán a szabadságunkra éhes szomszéd egy alkalmas pillanatban a levegőbe röpíthesse valamennyit. Harminc év óta folyton reformálják a törvényhatóságokat, minden egyes alkalommal újabb és újabb csonkítást vívén rajtuk végig, míg végre odajuttatták őket, hogy most már ők maguk könyörögnek a kegyelemdőfésért: várják az államosítást.

A hazug jelszavak tárházában, a melyből kormányaink nemzetrontó fegyvereiket szedegetni szokták, a leghazugabb frázis az, hogy a törvényhatóságok ellenállási erejét azért kell átruházni a központi kormányra, mert a magyar nemzeti államot csak olyan kormány képes megszilárdítani,

amely feltétlenül rendelkezik a nemzeti közélet összes tényezőivel. A merev centralizáció megboszulja magát minden országban, mert bármilyen erős is legyen az alkotmányos érzület a népben, a hatalomnak tulságos egyesítése illuzióriussá teszi mindig a hatalom kezelőinek felelősségét; de kétszeresen veszedelme a központosítás Magyarországra, melynek csonka államisága mellett abszolúte nincsen más reális alkotmánybiztosítéka, mint a nemzeti jogositványoknak minél szélesebb körre való kiterjesztése.

Nincsen külképviselőnk, amely a nemzetközi érintkezésben állami létünket csak notifikálhatná is; nincsen hadseregünk, mely alkotmányunkra esküt téve, hivatva érezhetné magát azt minden támadás ellen megvédeni: mi állna tehát utjában a jövő bármely uralkodójának, hogy egész alkotmányunkat egy tollvonással el ne törölje, hazánkat végkép egybe ne olvaszsza a jogára alatt álló többi országokkal, ha ebben a hazában minden erő, minden hatalom annak a központi kormánynak a kezébe van letéve, amelyet akkor szüntethet meg, amikor akar?

Ha az uralkodó kitűnő személyes tulajdonságokkal ékeskedik, ha alkotmánytisztelete nagyobb, mint egységesítési vágya, ez szerencse reánk nézve, de nem biztosíték a jövőre; azért kétszeresen bűnös az,

ki a magyar törvényhatóságokat municipális jellegükből kivetkőztetve, azokat a központi kormány egyszerű végrehajtó közegeivé süllyeszti alá s ezzel lerombolja az utolsó akadályokat, a melyek holmi államszínynek még utjában állhatnak.

Pedig hát dicső kormányunk erősen forgatja ám azt a csákányt, amely alkotmányunknak eme védőbástyáit lerombolni hivatva van. A vármegyék államosításával ugyan még nem mer előrukkolni, mert azt egyelőre kemény diónak tartja, a melynek feltöréséhez még a nemzeti párt kalapácsára is rászorulna, de a törvényhatósági városokra már most is rá meri teríteni a vizes lepedőt, hiszen a városok az utóbbi időben mindig annyira hason feküdtek a kormány előtt, hogy a nemzet őket alkotmánybástyáknak komolyan nem is tarthatja már s így az ő államosításuk valami új nemzeti veszedelem-számba nem is mehet.

Az a javaslat, melyet már április hó 21-iki számunkban méltattunk, most már hivatalosan is közzé lett téve s a félhivatalos harsonák már fujják is neki a dicsőítő himnuszokat, mert addig, míg más valami szabadságnyróbaló javaslat meg nem születik a „szabadelvűséghez“ címzett reakció boszorkánykonyháján, a városok rendezéséről szóló javaslat lesz az, a melynél „üdvösebb irányu törvényjavas-

### A „Pécsi Figyelő“ tárcája

#### Heti krónika.

— A „Pécsi Figyelő“ eredeti tárcája. —

. . . Pécs csak Pécs tagadhatlan!

Lám, két napig ünnepeltünk volt e héten s míg másutt, Kecskeméten és Déván, már vasárnap lezajlottak a tornaversenyek, nálunk akkor még javában ünnepelt az ifjúság s csak hétfőn fogott a munkához, melyben egykép kitűnt mindegyik, akár az ország fővárosából, akár Léváról, Veszprémből. Keszthelyről, Székesfehérvárról, Nagy-Kanisáról vagy Kaposvárról valók voltak, akár pedig a Tettye vizét itták még teljes életükben.

(Sajnálattal jelentjük, hogy rendes heti krónikásunk, Kovács Óra, mikor eddig ért a heti krónika írásában, egyszerre kijelentette, hogy ő sztrájkoló aratónak érzi magát és ha a kiadó nem ad neki azonnal előleget, melyen gyorsvonaton utazhassék a stockholmi újságíró-kongresszusra, egy betűt se ír tovább. Mi, tudván azt, hogy a csendőrség készenlétben van a sztrájkoló aratók ellen, akik helyett a katonák és a rabok fognak az idén aratni, figyelmeztettük krónikásunkat a sztrájk következményeire, de ő makacsul megmaradt álláspontján. Pedig a szedőgyerek sürgette a kéziratot. Mit

volt mit tenni. Igric kollégánkat kértük meg a megkezdett heti krónika folytatására, aki aztán ki is elégítette a szedőgyereket. Hogy mikép, azt csak akkor tudtuk meg, mikor a lap készen volt s mi már az elfuserált heti krónika miatt csak nem nyomathattuk újra az egész lapot. . . Igric kollégánk ugyanis elővette a lapokat, melyek szintén közölnek heti krónikát s köztük a „Köponyeg és Vidéké“ből kiollóztá az egész heti krónikát, — amint itt következik:)

Hogy Köponyeg városa elfelejtse azt a nagy csapást, mely a múlt héten érte, főszekerestőnknek váratlanul történt világméretű utjára való elutazása miatt: közoktatásügyünk gondórfürtű vezérférfia megengedte, hogy a magyar ifjúság e hét vasárnapjára városunkat keresse föl.

Ez volt hát a hét legelső eseménye, a mely alkalommal lapunkban helyettes főszekerestőnk üdvözölte az ifjúságot. Mert, ugyebár, tudják olvasóink, hogy becses lapunk főszekerestőjének világméretű utja alatt őt a főszekerestésben Irodalmi Diadal már ur helyettesíti, következőképp ő a mi helyettes főszekerestőnk.

Ez a tény ennek a hétnek helyettes főeseménye s most már lássuk a többit.

Valahol messze, valahol régen megkoronáztak egy leánykát, kérem. A lányka tizenhatéves és szép volt; ma hetvenhatéves és Nagy-Britannia királynője. A neve Vik-

tória. Egész világraszóló ünnepekkel ülték meg e héten a hatvanéves uralkodói jubileumát ennek az őshajdanban egykor fiatal leányszónak, a kiből a leányzó már régen aluszik.

Nagy-Britannia örömeinél csak a Köponyeg és vidéke közu t i v a s u t tervelőinek volt e héten nagyobb az örömk. Ugyanis dacára annak, hogy a Köztársaság-utcán mindenki ellenezte a vasut felépítését, az e héten tartott városatyai gyűlésen mégsem emelkedett egy hang sem a vasutnak a Köztársaság-utcán leendő felvezetése ellen. Ami természetes is, mert hiszen a Köztársaság-utca főforgalmi utcánk s ha megfér benne a sok boltos, a még több társaság, biciklista és sétáló publikum, majd csak akad kétujnyi térség a közuti vasut részére is.

A hétnek nem kevésbé szenzációs eseménye volt, hogy szünügyi albizottságunk kiküldöttjei egy éjszaka képesek voltak megkritizálni a jövő szintársulat összes erőt. Köztük volt helyettes főszekerestőnk is, a mi problematikus helyzetbe sodort bennünket, mert éppen távolléte alatt kérdezősködtek ugy nálunk, mint szeretve (!) tisztelt (?) kollégánknál (?) a „Néplobogó és Vidéké“nél, hogy ki a mi helyettes főszekerestőnk. A kérdezősködő, ugy látszik, itt idegen s bár invitáltuk a lakásunkra, nem jött el, pedig hogy ki a mi helyettes főszekerestőnk, ennek megtudásában végre is a

latot hamarjában nem gondoltak ki."

Persze szörnyű haladás az a szabadelvű jogkiterjesztés ösvényén, hogy ezentul nemcsak az államilag kinevezett s az ediginél is szélesebbkörű hatalommal felruházandó főispán ül majd a városok nyakán, de a választott polgármester is csak állami jóváhagyás mellett léphet majd hivatalába, amely jóváhagyásra természetesen csak hűséges mameluk fog számíthatni, a számvevőket pedig egyenesen a kormány fogja a városokba kinevezni, akikkel majd megakadályozhatja mindazoknak a határozatoknak a végrehajtását, a melyeket a látszat kedvéért még meghagyott az önkormányzat körében, mert az állami számvevőséggel egyszerűen megtagadtatja az azok végrehajtásához szükséges költség likvidálását.

Megszorítja az önkormányzati testület, a törvényhatósági bizottság létszámát is, mert bizony a nagyszámu tagokból álló közgyűlést nehezebb volt tetszés szerint dirigálni, akadván a sok között mindig kevesen, akik nem csupán a főispáni ebédek, vagy egyik-másik pajtás üzletének biztosítása kedvéért jártak a közgyűlésre, hanem bátran és önzetlenül hangot mertek adni a közérdek kívánalmainak.

A javaslat szerint rendezendő városok fognak még csak áldozatokat hozni a haza oltárára, ha még oly haszontalan állami hivataloska elhelyezéséről is lesz szó s akkor majd kitűnik, hogy mennyire üdvös ez a javaslat s mennyire megérdemlik a diszpolgárságot annak összetákolói.

## Hirek.

Pécs, 1897. június hó 26.

### Szezon.

Hiába, már a nyár itt is van  
S a nyárral együtt a meleg,  
A sok szép asszony és kisasszony  
Mind messzi utra keltenek.

Most szörnyüképen aktuális  
A Gleichenberg s a Balaton  
S a máskor mellőzött papákat  
Most megbecsülik, mondhatom.

Felcihelődik a mamácska  
És elfogja a papát.  
„Ne védekezz, hiába minden,  
A sors ha ilyet mért reád.  
Szép gyermeked van, nagy leány már,  
Mi lesz belőle, öregem?  
Valahova fürdőre visszük,  
Tán csip egy férjet Füreden!”

És előáll a nagy leány is  
És cirogatja a papát,  
Ez meg szegény a legutolsó  
Krajcárig mindent odaad.  
És aztán összecsókolóznak  
És aztán indul a vonat...  
Néhány nap s tán már jó a sürgöny:  
— Jöjj, X. eljegyzé lányodat.

Az ám, de hogyha X. (tegyük föl.)  
Egy nyalka huszárcapitány,  
A kinek pénz köll s ujra pénz köll  
És kaució is, de nagy ám,  
Mivel az égből nem potyog le  
A szerelmesek csillaga:  
Megérkezik a Messiásunk,  
Az édes, kedves, jó papa.

S ha netán nem is így végződnek  
A fürdön kezdett szép regény,  
A jó mama azért se csügged:  
Akad idén még vőlegény!  
Mennek tova, szebb jobb vidékre  
A hol sok ifju ur terem...  
„Te csak küldj pénzt, de mentül többet,  
Az isten áldjon öregem!”

Szóval most szörnyen aktuális  
A Gleichenberg s a Balaton  
S a máskor mellőzött papákat  
Most megbecsülik, de nagyon.  
A sok szép asszony és kisasszony  
Mind messzi utra keltenek —  
— Hiába, már a nyár is itt van  
S a nyárral együtt a meleg.

Nihil.

föld összes népének át kell esni, kezdve a „Közpönyeg és Vidéke” olvasóitól, egész a sziámi király és népéig.

Apropos, sziámi király! Somdech Phra Paramindr Maha Chulalonkorn Badi-nohr Dhebhaya Maka Mongkut Phra Chula Chom Klav Chov In Hue Phandin Sayam Laa Pen Baroma Raja Tkiraj Haang Malava Pradhet Malaju Pradhet király — ez az ő teljes neve — megérkezett Budapest közelébe, Bécsbe s onnan eljön hozzánk is. A nép éljenzte, mikor Bécsbe kiszállt, mert a nép mindenkit megéljenen, aki ssórákoztatja és látványosságot nyújt neki. Már pedig kell-e ritkább látványosság egy exotikus uralkodónál, akinek otthon az ő országában, egyetlen toalettijét a — rendjelei képezik?! Külföldi utjában azonban a civilizáció regulái szerint öltözködik és meg se lehet rajta látni, hogy ő a fehér elefántok ura. Ha Budapestre jön, itt rokonokra fog találni. Ugyanis itt is vannak fehér elefántok felett uralkodó nagyk, a kiknek nagysága azonban nem riasztja vissza bátor, szóki-mondó és egyesektől, mint részvénytársaságoktól független lapunkat, hogy a fehér elefántokat kellőleg be ne feketítse, míg szeretve (!) tisztelt (?) kollegánk (?) a „Néplobogó és Vidéke” elefántmosó szerepre süllyedt ezen a héten is, mikor +++ vezércikkirója a fehér elefántok legkisebb urának tömjénezett.

Különbén a sziámi király a legjobbkor

érkezik hozzánk. Tanulhat az országházban, hogy kell obstrukciót csinálni. Csak aztán el ne szerződtesse Sima Ferencet vivómesternek, Pulszky Gusztávot illetan-tanárnak, Kálmán Károlyt, a tisztelendő nagyságos urat pedig prédikátornak, — mert akkor megint választások lesznek s megint meghamisítja a kormány a népakaratot, dacára a mi független lapunk tiltakozásának s öröme a husosfasekak mellett élőködő kollegánknak.

A kormány bukását különben már e héten éreztük. Az obstrukciót nem bírja ki, ha az egész miniszteriumot a jégbe hűtik is. Híresztelik ugyan, hogy a szájkosaras paragrafust leveszik a napirendről és cukorral próbálják magukhoz édesgetni az ellenzékét, mely most olyan egy és tömör, akár a pár eszeréves khinai fal, — de ezzel sem érnek célt. Az obstrukciót a cukorpremiüm ellen is folytatni fogja az ellenzék, mert nem azt a világot éljük, hogy cukorral is meg lehessen bennünket vesztegetni. Példá rá becses lapunk, mely — mint olvasóink emlékezhetnek is — csak nemrég tett kirohanást a polgármester ellen s ezen a héten már a rendőrbiztos szimatoló képességét kifogásolta.

A héten egyébiránt autonómiai választásokkal is bajlódta. Szerbek és magyarok, vagy ha jobban tetszik, görögkeletiek és katolikusok fognak kongresszusozni nemsokára, s míg a katolikus választások

Napirend 1897. június 27-én és 28-án.

Naptár: vasárnap, jun. 27. — Róm. kath.: László. — Prot.: László. — Görög-kel.: (jun. 15.) Amesz. — Zsidó: Sivan 27. — Nap két 3 óra 49 perckor; nyugszik 7 óra 44 perckor. — Hold két éjjel 1 óra 13 perckor, nyugszik délután 5 óra 54 perckor. — Hétfő, jun. 28. — Róm. kath.: Leo. — Prot.: Ireneusz. — Görög-kel.: (jun. 16.) Tikon. — Zsidó: Sivan 28. — Nap két 3 óra 50 perckor; nyugszik 7 óra 44 perckor. — Hold két éjjel 1 óra 53 perckor; nyugszik délután 6 óra 50 perckor.

Időjárás: hőmérséklet 23.5 Celsius fok meleg; légnyomás 751. — Kilitás: a központi meteorológiai intézet jelzése szerint: változás nem várható.

Évzáró ünnep az izr. népiskolában vasárnap d. e. 9 órakor.

Katolikus Legényegylet júniálisa az üszöghi erdőben vasárnap délután.

Polgári Daloskör verseny-főpróbája a Vigadóban vasárnap este 8 órakor.

Építőmunkásck ünnepéye a sörházban vasárnap délután 4 órakor.

Munkásképző egylet ünnepéye a Gjár-utca 7. szám alatt vasárnap d. u. 4 ó akor.

Villamos vasut ügyében ülés hétfőn d. u. 3 órakor a városházán.

— (Baranyamegye közigazgatási bizottsága) ma d. e. tartotta Felsőváry Imre b. főispán elnöklete alatt rendkívüli ülését, melyen az elnöklő főispánon kívül 12 bizottsági tag vett részt. A siklós—trinitási utvonal egyes szakaszain a legutóbbi felhőszakadás nagyobb mérvű helyreállítási munkát tett szükségessé, amelyeket 5708 frt 58 kr. költségvetési előirányzat mellett nyilvános árlejtésen fognak vállalkozónak teljesítés végett kiadni. Hasonlóképpen határoztak a pécs—szegvárdi utvonalon levő 24. sz. hidra nézve, mely a vármegyve 600 műtárgya közül a legnagyobb és 15.000 frtba került annak idején. A legutóbbi esőzések ezt a hidat is felette megrongálták, amenyiben a nagy víz elvitte a fenékburkolatot s a hid alatt alkalmazott bukógátat, úgy, hogy a hid alapfalai ki vannak mosva. A helyreállítási munkálatokra 1490 frt 48 kr. költség irányoztatik elő a megyei utalap terhére s az előre nem látott kiadások címe alatt fog elszámoltatni. A munkálatok biztosítása s sürgős foganatosítása iránt az alispáni hivatal megkerestetik. Egyéb tárgy nem lévén, a rendkívüli ülés fél 11 kor véget ért.

tások eddig a legszebb reménnyel kecsegtetnek, addig a görögkeleti — igazában szerb — választások már most is sok reményt megsemmisítettek. Hanem hát mi erre csak a szokott refrainnel sóhajunk fel:

— Node se baj, több is veszett Mohácsnál!

A török porta is azt tartja, hogy a görögöktől többet is elvehetett volna, mint a mennyit elvett s épen ezért most köti a lófarkat a karóhoz és nem akar engedni a hadisarcból. Szegény megszorult görögök — bár nincsenek most a thermypolei szorosban — mégis rosszul érsik magukat s fizetnének is, de hát mikor nincs miből. Azt pedig csak a magyar finác tudja megtenni, hogy ott is keressen és találjon, a hol nincs semmi, a görög még az ilyen hőstettre kiskoru.

Node minden huzáshalasztásnak csak végének kell lenni. Lám, Brassai bácsi is kihuzta az életet száz évig meg három napig, de tovább ő se bírta. Kapitulált a halálnak, mely ünnepet ülhet, mert bizony nem minden száz évben esik a foglyává egy százéves ember, a ki hozzá még magyar tudós is. Hiszen a magyar tudósok — tudvalevőleg — ha nem akadémikusok, nyomorogva hálnak meg éltük delén, ha pedig akadémikusok, akkor meg nem tudósok már, mire elérnek a negyven évhez, hanem éppen ellentétei a negyvenesztendő — svábnak.

— **(Az 52-esek kápolnája.)** Tudvalóleg háziészredünknek, az 52-ik gyalogezrednek egy detachement-je Stolácbán (Hercegovina) állomásozik. A tisztikar és a legénység adakozásából egy r. kath. kápolna költségeire elég tisztességes összeg gyűlvén be, hozzá is fogtak a kápolna fölépítéséhez, a munkát a legénység végezte, miután sok köztük a kőműves és az ács. A kápolna, melyet Ferenc József kápolnának fognak elnevezni, a jövő évben királyunk 50 éves uralkodói jubileumán fog felszenteltetni.

— **(Csőd.)** A pécsi kir. törvényszék S. Grossmann bolmányi cég (Grossmann Salamon) ellen a csődöt elrendelte. Csődbiztos: Bogya Pongrác, törvényszéki bíró; tömeggondnok Kerek Mihály dr., pécsi, helyettese Péchy Károly dr., dárdai ügyvéd. Igénybejelentési határnap augusztus hó 5-dike; felszámolási határidő augusztus hó 12-ike.

— **(Járási értekezlet Mohácson.)** A siklósi járásbeli megyebizottsági tagok tegnap délután értekezletet tartottak Siklóson a közeledő alispán- és főbíróválasztás tárgyában. Az értekezlet az alispáni állásra egyhangulag elfogadta Trixler Károly mohácsi főbíró jelölését; az ily módon megürülő mohácsi főbírói állásra nézve pedig Horváth István siklósi szolgabíró jelölése mellett foglalt állást. Hát szép dolog az, ha a járások a kebelükben működő tisztviselők ügyét szívükön viselik, de a választás esélyeivel is számolni kell ám; mert abból sem a járásnak, sem a vármegyének, sem pedig a jelöltnek nincsen haszna, ha a saját járásának személye mellett való kiharítása más eredményre nem nyújt kilátást, mint arra, hogy az erők szétforgácsolódjanak s olyan jelölt győzelmét segítsék elő, akit ők maguk legkevésbé óhajtanának támogatni. Hiszszük is, hogy a választás előestéjén, mikor már jobban tisztázódik a helyzet s min-

Cirkusz is jött hozzánk ezen a héten. Vannak benne formás lovak, még formásabb lovárnok s bizony bizony szerencse, hogy nem a színház mellett ütött tanyát, mert színházunk a hajdani katonakórházzá változónak szégyenletében, ha látná, hogy a cirkuszban minden este telt ház van, a mi oly ritkán volt a télen a — színházban.

Vége a nyár is megkerült. S a sétatéren a harmadszor hirdetett térzenét végre ezen a héten meg lehetett tartani. Itt is beteljesedett a közmondás, hogy három magyar, ha — cseh is...

A szerkesztőség utóirata: Eddig tart a heti krónika, melyet Igric kollégánk hozzá ollózott a sztrájkoló aratónak felcsapott Kővágó Órs kéziratához a „Kőpönyeg és Vidéké”-ből. Olvasóink vigasztalására csak azt jegyezzük meg, hogy a míg Kővágó Órs sztrájkoló arató lesz, addig helyettes krónikairónak Igricet — többé nem kérjük fel. De fel se kérhetnők, mert lapunk zártakor a következő sürgőnyt küldte Stockholmból:

„Nehogy sajtórendőri kihágásért nálam is házkutatást tartsanak, mint az „Uj Fővárosi Lapok”-nál e héten, — egyidőre én képviselem a nyarat a redakcióban s mint a nyárhoz illik: utazom. Tessék helyettesről gondoskodni és becses lapunk minden számába kiírni, hogy ki a helyettesem.”

Igric.

denik tábor tisztában lesz a saját kilátásával, megtörténik a tömörülés olyan táborokban, a melyek nemcsak a zászló becsületéért mennek bele a harcba.

— **(A pécsi kath. legényegylet)** saját pénztára javára holnap (vasárnap), kedvezőtlen idő esetén egy héttel később, az üszöghi erdőben énekekkel, szavalattal és tánc-csal egybekötött juniálist rendez. Belépti díj tagoknak 30, nem tagoknak 40 kr. Felülfi zetések köszönettel fogadtatnak és hírlapilag nyugtáztatnak. Kezdeté délután 3 órakor. Este lampion kivilágítás. A zenét Korodi Károly közkedveltségű nemzeti zenekara szolgáltatója.

— **(A pécsi keresk. és iparkamara)** 1897. évi jun. hó 30-án (szerda) d. u. 3 órakor rendes közülést tart. A napirend tárgyai: A) Elnöki előterjesztések. B) A kamarai iroda ügyforgalmi jelentése. C) Tárgyalási ügyek, melyek közt érdekesebbek a következők: A kereskedelemügyi m. kir. min. leirata a végeladások engedélyezése körül követendő eljárás ügyében. A magyar keresk. muzeum igazgatóságának átírata a keresk. muzeum által gyűjtött háziipari cikkeknek Pécsen való árusítása ügyében. A kamarai elnökség indítványa a Pécs és Budapest közt való újabb gyorsvonati összeköttetés ügyében. Jánosi Engel József ur kamarai beltág indítványa a központi statisztikai hivatalról szóló törvényjavaslat ügyében stb.

— **(Tüzek.)** Heberling Jakab, apátii lakosnak, a „Rostige Pfanne” nevű pusztán levő háza a napokban kigyuladván, arról tüzet fogott Schneider János és Of János háza s ezek is a tűz martalékává lettek. — Özv. Csötönyi Pálné, szegzárdi lakosnak, szintén a háza égett le a napokban. A tűz itt is követelt egyéb zsákmányt is magának s a házról átkapott Török Pál istállójára s azt is elhamvasztotta. Végül Dárdán is volt tűz. Itt meg Csepán János szalmakazla gyuladt ki és égett porrá. Mindeme tüzek keletkezésének okát nem sikerült a nyomozásnak kipuhatólnia. A leégett épületek mind biztosítva voltak s így a kár nagyrészen megtérül.

— **(Elfogott késelő.)** A bányatelepi uton tegnapelőtt este elküvetett késelés tette, Kreissalmayer Ádám — mint irtuk is — lakása ablakán keresztül szökött meg az elfogatás elől. A rendőrségnek persze ki lett adva a rendelet, hogy nyomozzák a megugrott embert s mert tudták, hogy ha más nem, hát az éhség haza hajtja, a lakása körül őrködtek különösen. Tegnap este astán haza is lopozott a szőlők közt rejtezt ember s a lakásán két rendőr nyomban letartóztatta s bekísérte a rendőrségre. Ott kihallgatásakor a késelést beismerte, de azzal védekezik, hogy a harag elvette az eszét s nem tudta, mit csinál. A megkéselt Kolip József a kórházban van ápolás alatt s az orvosok véleménye szerint 8—10 nap múlva felgyógyul. Az elfogott késelőt egyelőre a rendőrségen tartják, míg befejezhetik az ügyben a vizsgálatot.

— **(A vonat elé feküdt.)** Egy ismeretlen öngyilkosjelölt öreg asszony kiléte és illetőségének kiderítése végett folytatja most rendőrségünk a nyomozást. Az öreg asszony a budaikülvárosi temetőből éppen

akkor szaladt föl a vasuti sínekre és feküdt le a nyílt pályán, mikor a vonat arra robbogott. Szerencsére a temetőben őrtálló Zsifkovics rendőr észrevette és lerántotta a sínekről, különben a robogó vonat alatt lelte volna halálát. Az öngyilkosjelölt asszony makacsul elhallgatja kilétét és illetőségi helyét s egyre azt hajtogatja, hogy hagyják őt meghalni, mert megunta az életet.

— **(Az asszony bűne.)** Petre György, mohácsi lakos, forró szerelmet érezvén Biró Mari leányzó iránt, azt házába fogadta s polgári és egyházi ceremóniát egykép mellőzvé, asszonyfölkötő alá is juttatta. A vadházastársak egyideig megelégedetten is éltek egymással; de a napokban Biró Mari egyet gondolt, szebre vágta az emberének 75 forint készpénzét s azzal megszökött a háztól. A tolvajjá lett hűtlen asszonyt a meglöpött férfi feljelentette a mohácsi csendőrségnél s azok meg is indították a nyomozást s el is fogták a szökevényt Pakson. Az ellopott pénzből azonban nem találtak nála többet, mint 75 krajcárt; a többit sikerült neki addigra elpucolnia. Most a mohácsi járásbíróóság börtönében elmélkedik a tolvaj asszony a bűne következményeiről.

— **(Csavargó leány.)** Régebben felszólaltunk, hogy a temetőben keresnek pihenőhelyet a különböző facér cselédleányok és csavargó ekzisztenciák s ajánltuk őket a rendőrség figyelmébe. Azóta állandóan egy rendőr posztol a temetőben s a kegyelet helyét nem is profanizálják oda nem való individuumok. Tegnap este egy csavargó leány próbálta magát a temető elhagyottabb részén meghúzni, de a rendőr ott is észrevette s elfogván, bekísérte a kóterba, honnan majd illetőségi helyére fogják toloncolni.

— **(Cigányok garázdálkodása.)** A megyében garázdálkodnak a szerte kóborló cigányok. Sok helyről jelentenek mostanában lopásokat, betöréseket, melyeket a cigányok követnek el. Fáraó kóbor ivadékaik tudvalóleg nem igen csinálnak lelkiismereti kérdést máskor sem az enyém-tied fogalmáról s most — aratás alkalmával — szinte tolvaj hadjáratra indulnak, hogy míg a nép az aratásban a földeken van, addig ők szép nyugodtan meglophassák az otthon minden házórzó nélkül hagyott lakásokat. Ez a körülmény intő példa, hogy népünk most, mikor munkába áll, ne hagyja egyetlen ember nélkül a házat, hanem maradjon otthon valaki házórzőnek is. Aztán meg a községi előljáróságok is fordítsanak ilyenkor nagyobb gondot a vagyonbiztonságra, hogy ne legyen meg az alkalm a tolvaj népnek, hogy meglopja a munkában álló lakosságot.

— **(Tolvaj kuzin.)** Beszó Istvánné Bajszai Erzsébet, pécsváradi lakosnőnek unokatestvérje — tehát uri nyelven szólva: kuzinja — Bajszai Sára. A paraszt kuzin azonban nemcsak hogy nem fogta fel ennek a rokonsági köteléknek szép voltát, de még meg is dézsmálta az unokatestvére éléskamráját, a miért is az feljelentette a csendőrségnél. Ezek előtt Bajszai Sára mindent beismert s most a bíróság végez a tolvaj kuzinnal.

— **(Meglöpt a gazdáját.)** Maros Pál, bátyai illetőségű cseléd, Bogyszlón szolgált H. Tóbi Gábornál s attól külön-

böző ruhaneműket és pénzt lopván el, meg szokott helyéről. Azt hiszik, hogy Szegzárdnak vette utját, hogy innen Mohácson át Eszékre szokják. Keresik is ezen a vidéken, de még nem tudták elfogni.

— **(Ingyen látványosság.)** Tegnap este a Deák- és Zrinyi-utca sarkán ingyen látványban gyönyörködhetett az összeverődött néptömeg. Különösen a gyerekek ujjongtak a látványosságnak, a mi nem volt más, mint egy részeg napszámos asszony, a ki a napi munka mellett úgy iszsa a geberduszt, mintha azt is napszámba tenné. A részeg asszonyt a rendőrök gyalogkocsin szállították be a kóterbe, a hol még ma délig se aludta ki a konty alól a geberduszt.

— **(Verekedő asszony.)** S t a u b Jánosné szül. Tóth Magdolna, lancsuki lakosnő, boszuból megverte a szomszédasszonyát s azon súlyos testi sértést követett el. A verekedő asszony a tett után eltűnt a községből s ma sem tudják, hogy hol van. Mivel pedig a bíróságnak szüksége lenne rá, most elrendelték a körözését. A körözött asszony 24 éves, magas, erős menyecske, a ki napszámmal kereste a kenyerét, mielőtt a büntetés elől meg nem szokott.

— **(Tolvaj csavargók.)** H a i e r Ferenc, villányi lakosnak a házában a napokban tolvajok jártak. Feltörték egy szekrény fiókját és abból ellopták az ott talált öt forint készpénzt. A lopást a káros bejelentvén a villányi csendőrségnek, a megindított nyomozás során el is fogták B a g u t János és R e t e k Tamás, ismeretlen illetőségű csavargókat, akik rövid vallatás után beismerték a lopás elkövetését. Előadták, hogy fényes nappal, kéregetés ürügye alatt bementek a káros házába s ott a folyosón senkit sem látván, a nyitvalevő szobába lopóztak s a szekrényt hamarosan felfeszítvén, zsebrevágták a pénzt s elináltak. A lopott pénznek a felét még megtalálták a tolvaj csavargóknál, kiket bekísértek a dárdai járásbíróhoz börtönébe.

— **(A cirkuszról.)** A nyári szórakozások egyik legnépszerűbb helye a cirkusz, mely ha a kellő színvonalon áll, az intelligens osztálynál is nagy pártfogásnak örvend. Ilyen pártfogásra méltó özv. E n d e r s n é műlovardája, mely tegnapelőtt nyílt meg a buzatéren, R i e f f e n a c h S. igazgatása alatt. A lovarda épülete fedett és elég tágas; be rendezése csinos, ülőhelyei kényelmesek, világítása jó, csak a zenekara lehetne egy kissé jobbacska is. Szép, hozzáértő egyének által eléggé dicsérni szinte nem is bírt lovak vesznek részt az egyes manézsekben, melyek szép és ügyes iskolájukkal tűnnek ki. R i e f f e n a c h S. kitűnő lóidomítónak bizonyult már eddig is s úgy az apportírozó Siglawi nevű lovának, mint a három apró, szabadon idomított lónak mutatványai igen érdekesek. A u g u s t o z s o k é, a már sokszor látott vakmerő mutatványokat a legnagyobb könnyűséggel és a legbiztosabb szabatosággal végzi s a lovarnók közül miss Marianne és miss Rositta tűntek ki eddig. Szép mutatvány a szerelmi kettős lovon és a R o m á n nevű mén lovaglása. A közönség már az eddigi két előadáson is megkedvelte C o m m u c c i t és kis fiát, kiknek produkciót

a fiu ügyessége és kedvessége uralja. A társulat női athletája, miss Cleontina rész mutatványokat ad elő s nem kevésbé kitűnő a Marschall testvérek kínai excentrikus előadása, valamint B e n a r e s mutatványai a hármass nyujtón. A társulat bohócái igen ügyesek és — valamint az összes tagok is — magyarul mókáznak, sőt magyarosítanak is, a boxolást elnevezvén „angol döfni“ néven. Zárókérdés csinos ballerinák és ügyes táncosok némajátékot adnak elő. A társulat valóban megérdemli a pártfogást s ajánljuk is őket a közönség figyelmébe.

— **(Halál ellen van orvosság.)** A régi kálomista kántorok ama halotti énekének igazságát, amely ének „Halál ellen nincs orvosság“-gal kezdődik, a belügyminiszter minden kétségen kívül megcáfolta, végérvényesen kimondván, hogy igenis van orvosság. Ez az orvosság azonban az emberben nem valami megnyugtató, mert — névváltoztatásból áll. A miniszter egyébként ebben az ügyben a hivatalos lapban szólalt meg, mondván, hogy Halál János szegedi születésű polgárnak megengedi, hogy nevét Hege-düstre változtassa.

— **(Talált csontváz.)** L á s z l ó Vendel, telegépusztai juhász, a napokban aklot készítvén a nyája számára, ásás közben a földben egy csontváza akadott. A csontváz középkori férfi lehetett s már vagy ötven év óta nyugszik a föld alatt. Hogy miként került oda, a pusztai földjébe, azt persze most nem lehet megállapítani, valamint azt sem, hogy milyen halállal múlt ki. Így hát elföldelték ismét a nyugalmukban megháborított csontokat.

— **(Divatértésítés.)** Hogy milyen izléses és kényelmes az idei nyári divat, arról meggyőződhetünk W e i n e r Máttyás minta gyűjteményéből. E legelsőrangú divatruház tulajdonosa beszerezte a legszebb és legdivatosabb újdonságokat, melyek közül felemlítjük a minden színű pongis, angol és francia át-tört batiszt, angol zefir, voile stb. rendkívül olcsó kelméket, melyek moshatók, könnyűségükért pedig legalkalmasabb nyári viseletet képeznek. (Egyébiránt lásd a mai hirdetést.)

## Törvénytörések.

### Gyilkosság a szigeten.

— Saját tuóósítónktól. —

Pécs, 1897. június 26.

A tegnapi végtárgyaláson a délelőtti folyamán az elhalt szüleivel együtt csak három tanut hallgattak ki, kik közül az öreg B o z s u t á c és a fia, B o z s u t á c Mító vallo mása mindenben terhelő volt a vádlottra. Az utóbbi szerint vádlott mielőtt lőtt volna, vagy husz lépéssel közelebb ment a megölthöz és rálőtt vagy tiz lépésnyiről, ő pedig hiába kérte:

— Lázó bácsi ne bántsa azt a gyereket!

De a vádlott iszonyu dühben volt, nem hallgatott rá s megtörtént a baj. Vele vádlott jóban volt, de úgy ismeri, mint haragos embert. Kilenc évig volt a vádlott csász, de őket sohse jelentette fel, mert nem adtak rá okot. A csendőrökkel, kik vádlottat keresték, ő is a vádlott lakására mentek, de az már nem volt otthon.

Elnök azután konstatálja, hogy a fegyverben levő töltényben — szakértők véleménye szerint legalább százhusz sörét volt.

V á d l o t t ekkor szemébe mondja tanunak, hogy igenis megfogta többször a tilosban.

Ezek azonban egyhangulag rászólnak: — Nem igaz, hazudik kend! Csak mondja meg az igazságot!

A p a r á c László, mostani mezőrendőr hallotta az esetet egyik szomszédban, a honnan elment Bozsutác Mitóékhoz, a hol az elmondta neki az esetet, a mint történt. Ő előtte többször is mondta vádlott, hogy vagy Kraul Jánosnak, vagy a Fekete fiúnak, vagy neki meg kell halni. A megölt nem volt veszekedő; a szigeten szokás, hogy este baltával jár mindenki. Nem tudja, hogy vádlott felesküdött csász lett volna; csak egyes gazdák fogadták fel. Mirkoviccsal jó viszonyban volt.

Vádlott a tanu vallomására csak azt jegyzi meg, hogy ő az eset estéjén is jelentette Aparácnak, hogy a Feketeék a földjén járnak keresztül s ezért haragos volt. Különben azt mondja, hogy tanu ő rá haragszik. Tanu különben másoktól hallotta, hogy vádlott magát löki istennek nevezte és többször nyilatkozott, hogy:

— Mit nekem? Csak ötven forintot kóstál egy emberélet!

B o z s u t á c József vallomását, ki nem jelent meg, felolvassák s ebből kitűnik, hogy vádlott az ő apját is megveréssel fenyegette.

P o b u l a Lázóékhoz voltak hivatalosak sültökre Bozsutác Mító és Kraul János is. De bizony azok nem jöttek, mert ekkor történt a szerencsétlenség. Mikor ő kiment a házából, akkor hallotta, hogy Kraulék felől lármá és jajgatás hangzik. Ő küldte Aparác mezőrt Kraulékhoz, a ki mikor visszatért hozzájuk, elbeszélte, hogy Mirkovics Lázó agyonlőtte Kraul Jánost. Vádlott kétszer is hívta őt hamis tanunak, de nem ment. Vádlott haragudott a csendőrmesterre is s azért hívta őt hamis tanunak, hogy „le-szedi az őrmester urról a csillagokat.“ Vádlottól mindenki félt; őt is egyszer agyonlövással fenyegette.

Tanu csak törli a magyar nyelvet, de azért jó kedvvel beszél magyarul. S a többi sokac tanu is magyarul beszél mind, a mint előre is kijelentették a végtárgyalás kezdetén, hogy ők m a g y a r u l a k a r n a k beszélni.

Vádlott a tanu vallomására ismét azzal a kifogással él, hogy tanut vesszőlopáson kapta s feljelentésére fegyvert is koboztak el tőle.

F e k e t e Mihály azzal kezdi, hogy tiz év jóban voltak vádlottal, a ki az ellenségeskedést azzal kezdte, hogy a régi hű kutyájukat agyonlőtte. Tanu jóízűen beszél el, hogy három napig ittak a k u t y a b ő r r e, a mikor is mulatságukat szintén Mirkovics Lázó rontotta meg. Vádlott ekkor mindjobban ellenkezett velük, a földjükön járt át s őt nem engedte az ő földjén keresztül, sőt a fegyverét is lekapta a válláról s ráfogta s azt ígerte neki, hogy minden famíliást u l l e ö l i ő k e t! Szóval halálos ellenségeskedésekben voltak ő is a vádlottal, mint a szomszéd Kraul Máttyásék.

F e k e t e József, előbbi tanu testvére, ugyanazt vallja, mint előbbi. Rossz viszonyban voltak vádlottal, a ki rájuk kiabált gyakran:

— Mentek ugye, jómadarak?! Látom apátoknak két szép fia van, de nemsokára egy sem lesz!

Három tanu igazolja ezután, hogy a k u t y a b ő r i v á s csak Mirkovics bossantására volt rendezve.

I f j. A l a d i c s József szintén jelen volt a kutyabőr ivásnál, de hogy mi okból kiabálták a Fekete gyerekek azt, hogy „igyunk a k u t y a b ő r r e,“ azt nem tudja. Mirkovics Lázót hallotta, hogy egy este azt kiabálta kifáradva a futástól, hogy:

— Gyerekek menjetek vissza, ha kedves az életetek!

Tudja, hogy ekkor Kraul János és Fekete Mihály kergették még vádlottat s az utóbbi rá kiáltott:

— Ide löj, löki isten!

Vádlott különben jó ismeretségben volt tanuval s Kraul Jánossal, a ki úgy nyilatkozott előtte, hogy ő csendes ember ugyan, de ha bántják, meg tudja magát védelmezni. Tanu előtt Fekete is mondta, hogy Mirkovicsot agyonveri, ha földjén jár; viszont vádlott is halált ígért annak, a ki ő neki nem hagy békét.

Id. Aladics József, vádlott apja, ugyanígy vall. Vádlottat ő haragos, veszekedő embernek ismeri. Az ő lakóján ment Mirkovics, mikor Kraul János és Fekete Mihály megkergették. Neki sirva panaszkodott a vádlott, hogy neki vagy el kell menni a szigetről, vagy élethalál harc lesz köztük. Neki mondta vádlott, hogy ha akkor a levegőbe sütötte volna az üldöző Kraul János a revolverét, ő mégis lelőtte volna és csókolhatta volna az anya hideg homlokát.

Aladics Péter, előbbi tanu fia, keveset tud, mert ő nem lakik a szigeten, hanem Baracskán. Vádlottat jó embernek ismeri.

Kerits György ott volt a korcsmában a „kutyabőrívás“-nál s erről beszél hosszadalmasan. Vádlott mondta neki, hogy a legények a kutyabőrrel őt csufolják. Itt a verekedést a legények kezdték.

Schnatterbeck Ignác egyetlen barátja vádlottnak. Míg a sokac tanuk magyarállanak, ő németül kezd beszélni, de elnöki figyelmeztetésre magyarra fordítja. Ő se tud több mentő körülményt felhozni a vádlott javára, mint eddig kitűnt. Látta, hogy a korcsmában Fekete Mihály üveggel fejbe dobta vádlottat. Tanu itt megint németre fordítja a beszédet s magyar szavakkal keverve fejezi be vallomását.

Az egész végtárgyalás folyamán különben tisztán áll a tragédia a bíróság előtt, összes okaival együtt.

Egyfelől ott van a vádlott, ki erejében bizva, az egyes gazdák által ráruházott csőszséget arra használja fel kilenc éven keresztül, hogy a ki neki nem tetszik, azt megbüntesse, annak bajt szerezzen. Ez az elbizakodottság megboszulja rajta magát később, mikor a csőszségből kicseppen. Ekkor már békén élne, ha békét hagynának neki. De a régi sok bosszantást, kellemetlenséget most megtorolják rajta s másfelől itt állnak tehát az ellenségei is.

Mindehhez járul a mohácsi sziget nyomoruságos helyzete; hogy télviz idején járatlanok az utjai s a szántóföldeken lehet csak tovább jutni s nem az utakon. Még az a félig vad szokás, hogy a szigeten mindenki baltával, fokossal, revolverrel jár s a szállások lakói valóságos háborút viselnek egymás ellen.

Ezek a motívumok helyet találtak a vád- és védbeszédekben is, melyeket a ma délelőtti folytatólagos végtárgyaláson mondtak el a közvádló és a védő.

#### Az ítélet.

Ma délelőtt féltizenkét órakor hirdette ki a bíróság az ítéletet.

A törvényszék Mirkovics Lázót a Kraul Jánoson elkövetett s a btkv. 279. §-ba ütköző szándékos emberölés büntetésében mondta ki bűnösnek s ezért a mai naptól számítandó tizenkétévi fegyházra ítélte, melyből vizsgálati fogsága által 4 hónap kitöltöttnek vétetik. Kötelezte továbbá a megölt szüleinek 150 frt megfizetésére és a bűnügyi költségek megtérítésére.

Az ítélet ellen az elítélt, úgy Jobst László dr. védő, enyhítésért, Nagy Géza dr., kir. alügyész pedig súlyosbításért felebezett.

## Országgyűlés.

**A képviselőház ülése június hó 26-án.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A mai nap első szónoka Várossy Gyula Ugron-párti volt. A sajtó a közvélemény tolmácsa, bírása csak az esküdszék, az élő közvélemény lehet. Ez a javaslat folytatás a nemzeti áldozatok láncolatában. A kormány Bécsért mindent megtesz, de a nemzet érdekében semmit és csak mindenekben az osztrák reakció vakeszköze. Kiegyezéskor a király és a nemzet kibékültek; de az osztrákok tovább árnykodtak. A 16. §-t is Bécsből parancsolták rá Erdélyre alkotmányunk elsikkasztására. Köztisztviselőink vagy rabszolgák, vagy martirok; de hát Bánffy-nak ilyenek kellene. A javaslatot egész terjedelmében elveti.

Barabás Béla nagyobb beszédében reá mutat, hogy Erdély megtámadja 48 ki vívmányaink alapját, meghazudtolva ekként saját korábbi álláspontját. Az esküdszék a vádló becsületére is tekint, a szakbiróság csak a sértés minéműségére; az esküdszék előtt csak az keresheti a becsületét, akinek van. A szakbiróság a paragrafustól megkötve a gonosztevőt is rehabilitálja a király nevében. Védelmézi ezután a sajtó tisztaságát. Szólónak csak olyan igazságügyminiszter kell, aki nagy alkotásokat, nem pedig baklövéseket csinál. Beszéde végén bizalmatlanságot indítványoz az igazságügyminiszter ellen.

## TÁVIRATOK.

— **Az igazi obstrukció.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A Kosuth-párt tegnap esti értekezletén tárgyalta folytatólagosan a cukorprémiumról szóló javaslatot. Elhatározták, hogy ellene a legnagyobb vitát fogják kifejtteni. Hivata-

arckifejezését. Futólagos pillantást vetett a Kernow kabátjába kapaszkodó fiura, aztán egy tányért vett kezébe, melyre az imént vékony szeletkéket rakott s bement a szobába, azon reményvel kecsegtetve magát, hogy Kernow ez alkalmat felhasználva utána jő s a kérdéses helyzetről beszél vele.

Reménye hajótörést szenvedett, ez egyszer egyedül maradt. Révedező tekintete a karácsonyfára esett, eszébe jutott azon pillanat, midőn az ablakon betekintve, Kernowot a fiuval látta játszani. Mély elkeseredés szállta meg lelkét, midőn arra gondolt, mily könnyen esett vőlegényének róla lemondani, holott ő azon hiszemben volt, hogy nélküle nem is tud élni. — Ő, ki azt hitte, hogy e komoly ember szívét szeszélye szerint vezényelheti, rémülettel vette észre, hogy megelégedése s boldogságára Kernow személye okvetlen szükséges.

Mint egy kigyó sziszegése, úgy hangzottak e szavak:

— Megkerítlek ismét, de szorosabban huzom majd össze hálómát! . . . Őklét hullámozó keblére szorítva szenvedélyes hangon folytata:

— Gyűlöllek . . . szeretlek: Lábamnál akarlak látni! . . .

Monologjában a kerületi bíró beléptével zavarta meg, gyorsan kezébe véve egy terítőt, azt az asztalra terítve így szólt a legelfogulatlanabb hangon:

— Zerbst ur a cukrot hozta? Érdemet szeretek szerezni magának; gyűlölöm mindazt, ami keserű!

Zerbst ur, ki a kiállott ijedséget még nem pihente ki s még attól is tartott, hogy a kegyetlen farkas az ablakon keresztül a terített asztalra ugorhat, zavartsá-

kezét összecsapva, így kiáltott fel tiszteletteljes hangon: — Te Pollirtoz gróf szolgálattévő inasa vagy?

— Tengerész vagyok, — szólt nevetve Vigó s ez az oka annak, hogy mindennapi dologról, udvartartásról s lovakról fogalmam nincs! Paripám a hajó, céloam a nagy tenger! — Ezzel belépett a konyhába, hol érdekes látvány tárult szeméi elé.

Kernow, meg Adla asszony a tűzhely körül settenkedtek igyekezték tüzet rakni, Ottonie felgyürte ruháját s a faliszekrényben keresgölt, Zerbst ur tragikus arckifejezéssel ült egy szekrénykén, lábai közt egy kávédarálót tartván s darálta a már nem egészen friss kávé. — Vigó! — szólt Rothbergné, fivére felé fordulva, a mint a belépőt megpillantá: — ne alj tétlenül eredj s szerezz tejet!

— Szivesen hugocskám! Hová fussak a tejes kannával, Rothbergre, Kis-Tanyára, a vagy Dobricra? — Erre nincs szükség! Az istállóban áll a tehén, menj tüstént s fejd meg!

Valamennyien hangos hahotára fakadtak. — Ez volna az egész, hugocskám? Próbáljuk meg! Gyere kis adjutánsom!

A tejes fazékkal kezében, Jancsika kíséretében Vigó az istállóban tartott, hol egy tarka boci szemhunyorgatva fogadta a belépőket a nélkül, hogy helyéről nem mozdult meg.

Szokatlan munkáját nem volt képes teljesíteni, kétségbeesetten nézett körül, szeme megakadt Jancsikán, ez volt utolsó reménye, tehát ekkép szólott hozzá:

— Kicsikém, nem tudok a teben nyelvén beszélni,

losan Eötvös Károly és Komjáthy Béla fejtik ki a párt álláspontját. — Az Ugron-párt hasonlóképpen határozott és a Házban Okolicsányi László fejtik ki a párt álláspontját. A formális obstrukciót gyakori névszerint való szavazásokkal fogják mindjárt kezdetben kombinálni.

— **Horvát püspökök konferenciája.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Posilovics zágrábi érsek, Strossmayer és Marovics püspökök Zágrábban konferenciáztak az újabb vádak ügyében, melyek a horvát főpapságot érték.

— **Felfüggesztett hitközségi elnök.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Zmejanovics verseci szerb püspök felfüggesztette hivatalától Jovanovics Kamenkó pancsovai hitközségi elnököt. A megyében e miatt nagy a szenzáció, mert Jovanovics dúsgazdag nábob hírében áll.

— **Ujságírók Stockholm-ban.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Stockholmban tegnap nyílt meg a nemzetközi ujságírói kongresszus. A svéd és norvég minisztereken kívül Oszkár svéd király is megjelent a fényes ünnepségen. Singer Vilmos bécsi ujságíró üdvözölte a királyt, a mit ez megköszönve, a kongresszust megnyitotta. Kimenetnél, a hírlapírók sorfalában először a magyarok éljeneztek. A király megállt s „Ugy-e az urak Budapestről jöttek?“ kérdezte. „Különösen szívesen üdvözlöm önöket“ — mondván s távozott. A tanácskozások kezdetüket vették.

— **Feltaláló orvos.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Parmában, Olaszországban Riva orvos állítólag felfedezte az izületi csúsz bacillusát.

— **Az oláhok extrawurstot akarnak.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A görög katolikus oláh püspökök értekezlete Balázsfalván, Mihályi érsek elnöke alatt, elhatározta, hogy a királytól külön oláh autonómiai kongresszus egybehívását kéri.

— **A siami király Budapestén.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A siami király ma délután 4 órakor Budapestre érkezett s a Hungáriában szállt meg.

— **Egy mágnás halála.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Bethlen Gábor gróf tegnap este Erdélyben keresdi kastélyában meghalt.

— **A parlamenti helyzet.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Hír szerint a kormánypártban megunták Erdély makacsságát, csak az alkalmat várják a tőle való tisztességes szabadulásra. Magában a kormány kebelében többen ellenzik a 16. §. erőszakolását, a nyári parlamenti ülésüket s tökéletesen ráuntak Erdély Sándor kollegájukra. De Bánffy göröcsösen védi erőszakoskodásait s kijelentette a legutóbbi minisztertanácsban, hogy állását a 16. §. sikeréhez köti. Szerdán félbeszakítják a mostan szönyegen lévő javaslat tárgyalását és a cukorprémiumról szóló javaslatot veszik elő.

## Gabona-árak.

Hivatalosan feljegyeztek Pécs szab. kir. város 1897. évi június 26. napján tartott hetivásárán.

Az árak méterezéseinként számítatnak.

Rozs uj 8.60—8.40; kétszeres uj 7.—6.60  
rozs uj 6.40—6.20; árpa őszi 4.50—4.30; tavaszi —  
uj 4.30—4.—; zab tavaszi 58.0—56.0; búkköny. —  
—; kukorica uj 4.60—4.50; kukorica ó —.— —  
széna 1.50—1.20; szalma 1.20—1.—.

Kinlat: közép, mintegy 230 gabona-kocsi volt a piacon.

## Nyílt-tér.\*)

Tettye-utcza 52. szám alatt

## Misángyi-féle ház

szabad kézből eladó. Bővebb felvilágosítást ad: **Dr. Nick Alajos** ügyvéd.

Egy használt, de teljesen jó karban levő

## bicykli

eladó. Országuti gép, Continentál-pneumatikkal. Ára teljes felszereléssel együtt **60 forint készpénz.**

Pécs: Mária-u. 1., emelet.

Laptulajdonos	Felelős szerkesztő
SAUTTER GUSZTÁV	PLEININGER FERENC
	TAIZS JÓZSEF
	kiadó.

talán a te közbenjárásod folytán meglágyul majd ő kelme szíve s feltápáskodik.

Janesika neki ment a nagy állat szarvainak s összes erejét összeszedve, erősen esavarta azokat, miközben nyelvvel csettentett egyet a kanászok „Olle up!“-ját kiáltva. El is érte célját. A tehén oly gyorsan, a mint otromba teste csak megengedé, felugrott, úgy, hogy Janesika veszélyben forgott, de ezzel mit sem törődve, büszkén odalépett Vigóhoz s azt mondá neki:

— Látod immár fejésre készen áll, eredj munkádra!

Könnyű a tanács, nehéz a kivitel!

Késégsbeesett kísérletei mit sem értek! A tej a fazék helyett Vigó kabátja ujjában keresett s talált menedéket. Bármint helyezte is el a csuprot, a tej nem ömlött oda be.

— Per bacco, nem megy! — szólt kétségbeesetten Vigó, ki Janesika tanácsa folytán már le is ült a fejéhez, s e műtétnél csak két ujját használva, hiába mondogatá a „Strip-strip“-et.

— Engedd át a fejést nekem, én jobban értek hozzá mint — te jegyzé meg türelmetlenül a fiu.

Megpróbáltad-e már egyszer? — Janesi igent bólintott. — Trinének segédkeztem a mesón!

— Tyhú, az angyalát, fiu, mért nem szóltál már előbb? — Ezt mondva készségesen engedte át helyét fiucskának, kinek ügyes mozdulatait megfigyelve csakhamar észrevette, hogy a csupor megtelt szép fehér tejjével. Bocika pedig egy ugrással a jászol felé je-

lezte buzgó mesterének, hogy immár elég is lenne a jóból.

— No, eleget fejtünk már! — vigasztalá Vigó a fiucskát s miután a csuporba bepillantva látta, hogy ez félig megtelt, diadalmas arckifejezéssel vitte a konyhába.

— Ime uraságim, itt a jó, szép és friss tej! — szólt sugárzó arccal, miközben terhét a kályhára tette. Adla nővére volt az első, ki a csuporba tekintett.

— Vigó, te aranyfiu, páratlan vagy a magad nemében, még teheneket is meg tudsz fejni, ezért kapsz egy csókot!

— Megállj, hugoeskám! Igazságé a dicséret! E kis törpe segítsége nélkül, egy csepp tejhez sem jutottunk volna! Övé a dicséret s jutalom!

— Mondja csak Kernow — szólt Adla, miközben a kávé leszűrte, a házigazdához fordulva, — ki ez a szeretetreméltó fickó?

A kérdészt habozott a válaszzsal pár pillanatig, de miután a gyermek esdeklő s szeretet után vágyódó arcába tekintett, határozott hangon így szólt:

— Talált gyermek, kit örökbefogadni szándékozom.

Pillanatnyi szünet állt be, mindenki gondolata Ottonienál volt összpontosítva, vajjon ő, az előkelő menyasszony mit szól majd e váratlan, rongyokba burkolt örökbevetett fiuhoz?

Sötét pir borítá Ottonie arcát Kernow e kijelentése után, melyről tisztán a szégyen, harag s gyűlölet volt olvasható. Hisz Kernow szavai azt jelentették: — Szabad vagyok minden tekintetben, nem szándékozom megházasodni!

Szerencséjére a kályha lobogó lángjai elrejtették

# Világhírű találmány.

**Exelsiora és Aetnal folttisztító szer** eltávolít bármilyen foltot sőt még ténát is anélkül, hogy a kelmének ártana. Felülmúl bármely eddigi találmányt.

Valódi csak az, melyen a védjegy egy emberfej, ára 1 korona, kapható **Róth Béla, Alt és Bóhm, Kemény Mór** uraknál.

Kereskedők kizárólagosan **Róth Béla** nál kaphatják.

Özv. Endersné lovardája

Pécsett, a buzatéren.

Ma vasárnap június 27-én

2 NAGY

## DISZELŐADÁS

az első délután 5 órakor mérsékelt árak mellett, a második este 8 órakor rendes helyárral, mindkét előadás az összes személyzet felléptével.

Záradéku az esti előadásban **Atanas** nagy némajáték előadva az egész társaság által.

Holnap hétfőn

nagy Sport-előadás.

Számos látogatást kér mély tisztelettel

Rieffenach igazgató.

Özv. Enders M. lovarda tulajdonos.

BERGER-féle gyógy-

## KÁTRÁNY-SZAPPAN

orvosi tekintélyek által ajánlva, Európa legtöbb államában nagy sikerrel alkalmaztatik

mindennemű bőrkütegek

ellen, nevezetesen idült pikkely-sömör, kocs s élőd: kútegek, ugyancsintén orv-recessió, ótvár, fagydag, láb-izadás, fej- és szákhalkorpa ellen. A Berger-féle kátrány-szappan tartalmazza a fa-kátrányt 40 %-át és minden egyéb, a kereskedelemben előforduló kátrány-szappanoktól lényegesen különbözik. Csak azok elkerülése végett határozottan Berger-féle kátrány-szappan megrendelésre az ismeret védjegyre való figyelmeztetés kéri. Idült bőrbetegségeknél sikerrel alkalmaztatik a kátrány-szappan helyett a

**Berger-féle gyógy-kátrány-kénszappan.** Amely esetben ezek jobbnak találtnak, csak a Berger-féle kátrány-kénszappan kérendő; mintán a külföldi utazatok hatásai bizonyosnak. A gyengébb kátrány-szappan az **arabér tisztáltsági**

eltávolozásra, a gyermekeknek valamennyi fejbetegségei ellen felülmulhatlan bőrtisztító moszó és fűdőszappan mindennapi használatul szolgál a

**Berger-féle glicerín-kátrány-szappan**

50% glicerín tartalommal és finom illattal.

Ára minden fajnak használati utalással együtt 35 kr.

A többi Berger-féle szappanokból különösen kiemelendők:

**Benzoe-szappan** a bőr simítására, **berax-szappan** pattanások ellen, **carbolic-szappan** a bőr simítására himlőhelyeknél és mint fertőtlenítő szappan, **lehtyel-szappan** rheuma és arcvörösség ellen, **szepítő-szappan** igen hathatós, **Tannin-szappan** lábizadás és hajkihullás ellen; **fog-szappan** a legjobb fogtisztító szer. A többi Berger-féle szappanokat illetőleg utalunk a röpiratokra. Csak Berger-féle szappanokat kell kérni, mintán számtalan hatástalan utazatok vannak. Gyár és főraktár: **G. Hell & Comp. Troppau.**

Érdemjellet kitéve a nemzeti gyógyszerkiállítás Bécsben 1882.

Kapható: minden pécsi és magyarországi gyógyszerárban.

Egy új 700 forintos ezüzzel kirakott

## Zongora

300 frtért eladó, valamint egy 3 számú

## Wertheim-szekrény

is. Megtekinthető Pécssett, Mária-utca 23. szám alatt. — Ugyanott két különbejárattal elegánsan

## butorozott szoba

bérbe adandó.

## Lakás bérbeadó!

Egy magányos ház Pécssett, a Kardos-ut irányában, Péter-utca 19. sz. alatt

igen szép nyári-lak

mely áll: 3 utcai és 1 udvari szoba, 1 konyha, éléskamara, pincze és padlásból, minden órában kiadó. Bővebbet a Petre-zselem-utca 4. sz. alatt lakó tulajdonosnál.

## Hölgyek figyelmébe!

Weiner Mátyás

DIVATÁRUHÁZÁNAK

Budapest, VI., Andrassy-ut 3. szám

## Kivételes nyáridivat árjegyzéke.

### Selymek:

Pongis japonai mosható 60 cm. széles remekszép új mintákkal 78, 88, 98, 1.05, 1.25, 1.45 kr.

Nyers selyem mosható 50 ctm. széles sima és szép kis mintákkal 55, 75, 85 kr. Fekete lyoni selyem sima és új brocat mintákkal 50 ctm. széles 84, 98, 1.05, 1.15, 1.25, 1.45, 1.65 és feljebb.

### Mosó szövetek:

Angol mosó ajour batiszt 18, 25 és 48 kr.  
 Francia ajour batiszt tiszta fehér és színes mintákkal 24, 48, 55, 58, 75, 80 kr.  
 Jó mosó voilok 18, 22, 32, 35, 38 és feljebb.  
 Lawn-Tennis flanel meglepő szép 24 kr.  
 Francia ruha satin 42 kr. mtrje.  
 Angol zephir csikos és kozkás tiszta czérna 80 ctm. széles 55, 75, 90 kr.

### Gyapju és mohair kelmék.

Angol nyári szövet a legujabb színekben 30, 38, 45, 48, 55, 65, 70 kr. és felj.  
 Francia ujdonság, tiszta mohair grenadine 120. ctm. széles 95, 1.40, 1.75 kr. és feljebb.  
 Utazó ruhára alkalmas angol genre tiszta gyapju szövet 120 ctm. széles 95, 1.15, 1.25, 1.30, 1.50 és feljebb.

Saját érdekében kérjen tehát szükségletének fedezésére minden t. hölgy ezen minta gyűjteményből, melyet ingyen és bérmentve küldenek meg.

11852. szám.

1897.

## Hirdetmény.

A rókusai vadvizárok helyén nyitandó utcánál szükséges 3134 frt 40 krral

## előirányzott munkálatok

biztosítása iránt 1897. évi július hó 12-én délelőtt 9 órakor a gazdasági tanácssteremben zárt ajánlati tárgyalással egybekötött nyilvános árlejtés tartatik.

Felhivatnak tehát pályázók, hogy a vállalati összeg 5%-ának megfelelő ovadékkal felszerelt zárt ajánlataikat legkésőbb július hó 11-én déli 12 órakor a polgármesteri hivatalnál nyujtsák be, avagy az ovadék letétele mellett a szóbeli árlejtésen vegyenek részt.

A feltételek és költségvetés a gazdasági tanácssteremben betekintheők.

Pécsett, 1897. évi június hó 22-én tartott tanácsülésből.

Pécs város Tanácsa.



# LEVES fűszer MAGGIVAL



A Maggi-féle leves-fűszer egyedül a maga nemében, minden leves és minden gyenge bouillon pillanat alatti meglepően jó és erőteljes tételére, — néhány csepp elegendő. Eredeti palaczkokban 50 fillértől kezdve minden csemege, droguista és gyarmatáru üzletben kapható. Az eredeti palaczkok a Maggi-féle leves fűszerrel olcsó árért újra megtöltetnek.

## A M. KIR. ÁLLAMVASUTAK GÉPGYÁRÁNAK

Vezérügynöksége

Budapest, Váci-körut 32. szám alatt.

Ajánlja a m. kir. államvasutak gépgyárában készült gőzcséplő-garnituráit, ipari célokra alkalmas „Compound“ lokomobiljait, teljesen vasból készült szalmakazalozó gépeit, gőz-kukoriczamorzsolót, Stibor-féle körfűrészait, kaszáló- és aratógépeit, továbbá  **SACK-féle**  **ekéit, vetőgépeit, boronáit és egyéb gazdasági gépeit.**

 Árjegyzék ingyen és bérmentve. 

A Fairbanks-féle téglagyár kizárólagos képviselője.

## Valódi hegyi borok.

Tisztelettel tudatom a n. t. közönséggel, hogy nálam a Mühlher-féle elismert

### kitűnő borok

literes és félliteres palaczkokban jutányos árért kaphatók.

Rözge István

Pécsett, Kímó-utca 21. sz.

11958. sz.

tkv. 1897.

### Arverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy az Első Magyar Általános Biztosító Társaság végrehajtónak, Varga Antal német-üröggi lakós végrehajtást szenvedő ellen 75 frt 08 kr. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. törvényszék és a pécsi kir. járásbíróság területén levő, német-üröggi 47 betétsz. 1 sor, 1 hrsz. pincére és alagutra 200 frt a német-üröggi 7 betétsz. I. 1—3 sorsz., 61 hr., 70 sz. háznak és udvarnak 62. hr. sz. kertnek, 63 hrsz. szállónak Varga Antalt illető felére 500 forint becsárban mint kikiáltási árban az árverést elrendelte s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1897. évi jul. hó 22. n. d. u. 3 órakor Német-Üröghön a bíró lakásán megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozókat tartoznak az ingatlanok becsárának 10 százalékat, vagyis 20 frt illetve 50 frtot készpénzben, vagy az 1881. évi nov. 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügymin. rend. 8. §-ában kijelölt óvadékképes érték-papírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t.-c. 170. §-a értelmében a bánat pénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Pécsett, 1897. évi június hó 20. napján. A kir. törvényszék tkvi hatósága.

Jobst Béla

kir. törvényszéki bíró.



a rovarok bármiféle fajtáját összehasonlíthatatlan biztossággal és gyorsasággal öli. Csak a „valódi“ megvétele végett jól megjegyzendő:

1. a lepecsételt, vörös cimkés üveg-palack,
2. a szó-védjegy „Zacherlin“.

A mit dobozokban, papírzacskókban, vagy nyitottan kimerve, mint Zacherlint árusítanak, az sohasem „Zacherlin“, és a legmegtévesztőbb jelezések dacára soha sem való a régóta jól ismert „J. Zacherl“ cégtől.

Óvakodjék a megtévesztéstől s csak szolid üzletekből vásároljon.